

VÝZVA NA PREDKLADANIE PONÚK

ODDIEL I: VEREJNÝ OBSTARÁVATEĽ

I.1) NÁZOV A ADRESY

Mesto Kysucké Nové Mesto

IČO: 00314099

Nám. Slobody 94, 024 01 Kysucké Nové Mesto

Slovensko

Kontaktná osoba: Ing. Ivan Fábik

Telefón: +421 414212210

Email: investicie@kysuckenovemesto.sk

Fax: +421 414207230

Webové sídlo (internetová adresa)

Hlavná adresa(URL):: <http://www.kysuckenovemesto.sk>

Adresa stránky profilu kupujúceho (URL):: <https://www.uvo.gov.sk/vyhľadavanie-profilov/zakazky/4850>

I.2) SPOLOČNÉ VEREJNÉ OBSTARÁVANIE

Zákazka zahŕňa spoločné obstarávanie: Nie

Zákazku prideliť centrálne obstarávacia organizácia: Nie

I.3) KOMUNIKÁCIA

Súťažné dokumenty sú dostupné priamo a úplne bez obmedzení či poplatkov

Zadajte adresu (URL): <https://www.uvo.gov.sk/vyhľadavanie-profilov/zakazky/4850>

Ďalšie informácie možno získať na adrese

iné (vyplňte prílohu A.I)

Príloha A.I): ADRESA A KONTAKTNÉ MIESTO (MIESTA), ODKIAĽ MOŽNO ZÍSKAŤ ĎALŠIE INFORMÁCIE

DGB consult, s.r.o.

IČO: 00634191

Kollárova 2641/15 , 010 01 Žilina

Slovensko

Kontaktná osoba: Ing. Beáta Topol'ská

Telefón: +421 911775444

Email: dgbconsult.info@gmail.com

Adresa hlavnej stránky obstarávateľa (URL): <http://www.kysuckenovemesto.sk>

Adresa stránky profilu kupujúceho (URL): <http://www.uvo.gov.sk/vyhľadavanie-profilov/zakazky/4850>

Ponuky alebo žiadosti o účasť sa musia zasielať elektronicky: Nie

Chcete vyplniť aj adresu: Áno

Ponuky alebo žiadosti o účasť budú doručené na

iné (vyplňte prílohu A.II)

DGB consult, s.r.o.

IČO: 00634191

Kollárova 2641/15 , 010 01 Žilina

Slovensko

Kontaktná osoba: Ing. Beáta Topol'ská

Telefón: +421 911775444

Email: dgbconsult.info@gmail.com

Adresa hlavnej stránky obstarávateľa (URL): <http://www.kysuckenovemesto.sk>

Adresa stránky profilu kupujúceho (URL): <http://www.uvo.gov.sk/vyhľadavanie-profilov/zakazky/4850>

Elektronická komunikácia si vyžaduje využitie nástrojov a zariadení, ktoré nie sú všeobecne k dispozícii.: Nie

I.4) DRUH VEREJNÉHO OBSTARÁVATEĽA

Druh verejného obstarávateľa: Regionálny alebo miestny orgán

I.5) HLAVNÁ ČINNOSŤ

Všeobecné verejné služby

ODDIEL II: PREDMET ZÁKAZKY

II.1) ROZSAH OBSTARÁVANIA

II.1.1) Názov:

Spodná stavba pre futbalové ihrisko s osvetlením

Referenčné číslo: KNM/1/17

II.1.2) Hlavný kód CPV

45236110-4

II.1.3) Druh zákazky

Práce

II.1.4) Stručný opis:

Predmetom zákazky sú stavebné práce na spodnej stavbe pre futbalové ihrisko s umelou trávou a umelé osvetlenie ihriska.

Umelá tráva ako povrch ihriska (športový povrch - umelá tráva) nie je predmetom zadávania zákazky.

Podrobnejšie v súťažných podkladoch.

II.1.5) Celková predpokladaná hodnota

354 875,41 EUR bez DPH

II.1.6) Informácie o častiach

Táto zákazka sa delí na časti: Nie

II.2) OPIS

II.2.2) Dodatočné kódy CPV

45317000-2

II.2.3) Miesto dodania

Kód NUTS:

SK031

Hlavné miesto dodania alebo plnenia:

Mesto Kysucké Nové Mesto, parc. č. 2264/6 a 2264/7.

II.2.4) Opis obstarávania

Predmetom zákazky sú stavebné práce na spodnej stavbe pre futbalové ihrisko s umelou trávou a umelé osvetlenie ihriska. Plocha športoviska: 7 920,0 m².

Stavba je členená na dva stavebné objekty:

SO 01 Futbalové ihrisko s umelou trávou - umelá tráva ako povrch ihriska (športový povrch - umelá tráva) nie je predmetom zadávania zákazky.

SO 02 - Umelé osvetlenie

Podrobnejšie v súťažných podkladoch.

II.2.5) Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Nižšie uvedené kritériá

Kritériá kvality: Nie

Náklady/Cena: Cena

II.2.6) Predpokladaná hodnota

354 875,41 EUR bez DPH

II.2.7) Dĺžka trvania zákazky alebo rámcovej dohody

Obdobie: v mesiacoch (od zadania zákazky)

Trvanie v mesiacoch: 3

Informácie o obnovenom obstarávaní

Toto obstarávanie môže byť obnovené: Nie

II.2.10) Informácie o variantoch

Budú sa akceptovať varianty: Nie

II.2.12) Informácie o elektronických katalógoch

Ponuky musia byť predložené vo forme elektronických katalógov alebo obsahovať elektronický katalóg: Nie

II.2.13) INFORMÁCIE O FONDOCH EURÓPSKEJ ÚNIE

Nie

ODDIEL III: OSOBNÉ POSTAVENIE, EKONOMICKÉ, FINANČNÉ A TECHNICKÉ INFORMÁCIE

III.1) PODMIENKY ÚČASTI

III.1.1) Osobné postavenie vrátane požiadaviek týkajúcich sa zápisu do živnostenských alebo obchodných registrov

Zoznam a krátky opis podmienok: Verejného obstarávania sa môže zúčastniť len ten, kto spĺňa tieto podmienky účasti týkajúce sa osobného postavenia podľa § 32 ods. 1 ZVO.

Hospodársky subjekt preukazuje splnenie podmienok účasti osobného postavenia podľa § 32 ods. 1 písm. a) až f) a ods. 2, 4 a 5 ZVO:

- zápisom do zoznamu hospodárskych subjektov podľa § 152 ods. 1 ZVO, ktorý vedie Úrad pre verejné obstarávanie, alebo

- predložením dokladov podľa § 32 ods. 2, 4 a 5 ZVO, vyžaduje sa predloženie originálov alebo úradne osvedčených kópií dokladov preukazujúcich splnenie podmienok účasti týkajúcich sa osobného postavenia.

Nevyžaduje sa, aby hospodársky subjekt vo verejnom obstarávaní preukazoval splnenie podmienok účasti osobného postavenia podľa § 32 ods. 1 písm. g) a h) ZVO, dôkazné bremeno dôkazu, že hospodársky subjekt nespĺňa tieto podmienky účasti, je na verejnom obstarávateľovi.

Podľa § 32 ods. 7 ZVO je podmienka účasti týkajúca sa osobného postavenia podľa ods. 1 písm. b) a c) splnená, ak uchádzač zaplatil nedoplatky alebo mu bolo povolené nedoplatky platiť v splátkach.

Verejný obstarávateľ je bez ohľadu na § 152 ods. 4 oprávnený od uchádzača dodatočne vyžiadať doklad podľa § 32 ods. 2 písm. b) a c) ZVO.

Verejný obstarávateľ podľa § 152 ods. 3 ZVO uzná rovnocenný zápis alebo potvrdenie o zápise vydané príslušným orgánom iného členského štátu, ktorým uchádzač preukazuje splnenie podmienok účasti vo verejnom obstarávaní. Verejný obstarávateľ musí prijať aj iný rovnocenný doklad predložený uchádzačom.

Skupina dodávateľov preukazuje splnenie podmienok účasti vo verejnom obstarávaní týkajúcich sa osobného postavenia za každého člena skupiny osobitne. Oprávnenie dodávať tovar, uskutočňovať stavebné práce alebo poskytovať službu preukazuje člen skupiny len vo vzťahu k tej časti predmetu zákazky, ktorú má zabezpečiť.

Hospodársky subjekt môže predbežne nahradiť doklady na preukázanie splnenia podmienok účasti určené verejným obstarávateľom predložením dokumentu Jednotný európsky dokument (ďalej len JED).

Úrad pre verejné obstarávanie zverejnil manuál s vysvetlením k vyplňaniu JEDu:

<https://www.uvo.gov.sk/legislativametodika-dohlad/jednotny-europsky-dokument-pre-verejne-obstaravanie-553.html>

Pri preukazovaní splnenia podmienok účasti týkajúcich sa osobného postavenia sa uchádzačom odporúča postupovať v súlade s upozornením Úradu pre verejné obstarávanie Zmeny súvisiace so zoznamom hospodárskych subjektov, uverejneným na <https://www.uvo.gov.sk/zaujemcauchadzac/registre-o-hospodarskych-subjektoch-vedeneuradom/informacie-k-zoznamu-hospodarskych-subjektov-2ff.html>, ktorým ÚVO dáva hospodárskym subjektom do pozornosti úpravu podmienok pre zápis do zoznamu hospodárskych subjektov, vyplývajúcu zo zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení, ktorý nadobudol účinnosť dňa 18.4.2016.

Odôvodnenie podmienok osobného postavenia: Podmienky účasti týkajúce sa osobného postavenia určil verejný obstarávateľ v súlade s ustanovením § 38 ods. 1 písm. a) ZVO.

III.1.2) Ekonomické a finančné postavenie

Zoznam a krátky opis podmienok, odôvodnenie primeranosti každej určenej podmienky: Uchádzač musí spĺňať podmienky týkajúce sa finančného a ekonomického postavenia uvedené v § 33 ods. 1:

A) písm. a) zákona o verejnom obstarávaní, ktoré preukáže vyjadrením banky alebo pobočky zahraničnej banky.

B) písm. d): prehľad o celkovom obrate alebo prehľad o dosiahnutom obrate v oblasti, ktorej sa predmet zákazky týka, najviac za posledné tri hospodárske roky, za ktoré sú dostupné v závislosti od vzniku alebo začatia prevádzkovania činnosti.

Uchádzač môže na preukázanie finančného a ekonomického postavenia využiť zdroje inej osoby, bez ohľadu na ich právny vzťah. V prípade, že uchádzač na preukázanie finančného a ekonomického postavenia využije finančné zdroje inej osoby bude postupovať podľa § 33 ods. 2 zákona o verejnom obstarávaní.

Skupina uchádzačov preukazuje splnenie ekonomického a finančného postavenia spoločne.

Hospodársky subjekt môže predbežne nahradiť doklady na preukázanie splnenia podmienok účasti určené verejným obstarávateľom predložením dokumentu Jednotný európsky dokument (ďalej len JED).

Úrad pre verejné obstarávanie zverejnil manuál s vysvetlením k vyplňaniu JEDu:

<https://www.uvo.gov.sk/legislativametodika-dohlad/jednotny-europsky-dokument-pre-verejne-obstaravanie-553.html>

Suma v inej mene ako je EUR je potrebné prepočítať priemerným ročným kurzom stanoveným Európskou centrálnou bankou na daný rok, ku ktorému sa dodávka tovaru viaže a uviesť ako bola vypočítaná. Ak sa dodávka tovaru viaže k roku, pre ktorý ešte nie je stanovený priemerný ročný kurz podľa prvej vety, cenu v inej mene ako je EUR je potrebné prepočítať kurzom stanoveným Európskou centrálnou bankou pre rozhodný dátum.

Odôvodnenie podmienky účasti (Finančné a ekonomické postavenie) podľa § 38 ods. 5 zákona o verejnom obstarávaní:

Obidve podmienky účasti A) a B) verejného obstarávateľa sú primerané povahe a charakteru zákazky a ich potreba vyplynula z dôvodu overenia a preukázania finančnej spoľahlivosti uchádzača, t. z. že uchádzač je aj po finančnej stránke stabilným a spoľahlivým obchodným partnerom.

Minimálna požadovaná úroveň štandardov: K bodu A):

Verejný obstarávateľ požaduje predloženie vyjadrenia alebo ekvivalentného dokladu od banky alebo pobočky zahraničnej banky alebo zahraničnej banky (banka), v ktorej má záujemca vedený účet, o schopnosti záujemcu plniť finančné záväzky, ktoré/ý musí obsahovať informáciu o tom, že záujemca/zájemcov:

nie je v nepovolenom debete,

v prípade splácania úveru, dodržiava splátkový kalendár,

bežný účet nie je predmetom exekúcie.

Uvedený doklad musí byť originál a nesmie byť starší ako tri mesiace ku dňu predloženia ponuky. K vyjadreniu banky/bánk alebo ekvivalentnému/ým dokladu/om záujemca zároveň predloží čestné vyhlásenie potvrdené/podpísané oprávnenou osobou, že nemá záväzky v inej/ých banke/ách ako tej/tých, od ktorej/ktorých predložil vyššie uvedené potvrdenie/a resp. ekvivalentný/é doklad/y.

K bodu B):

Verejný obstarávateľ požaduje predloženie prehľadu o dosiahnutom obrate v oblasti, ktorej sa predmet zákazky týka (práce na stavbe športovísk, futbalové ihrisko s umelou trávou, resp. na spodnú stavbu futbalového ihriska s umelou trávou III. generácie a pod.) v min. sume 1 050 000 EUR bez DPH za posledné tri hospodárske roky, za ktoré sú dostupné v závislosti od vzniku alebo začatia prevádzkovania činnosti.

III.1.3) Technická a odborná spôsobilosť

Zoznam a krátky opis podmienok, odôvodnenie primeranosti každej určenej podmienky: Podľa § 34 ods. 1 ZVO:

A) § 34 ods. 1 písm. b): Predložením zoznamu stavebných prác uskutočnených za predchádzajúcich päť rokov doplneným potvrdeniami o uspokojivom vykonaní stavebných prác s uvedením cien, miest a lehôt uskutočnenia prác a zhodnotenia uskutočnených prác podľa obchodných podmienok, ak odberateľom

a) bol verejný obstarávateľ podľa ZoVO, dôkaz o plnení potvrdí tento verejný obstarávateľ,

b) bola iná osoba ako verejný obstarávateľ, dôkaz o plnení potvrdí odberateľ; ak to nie je možné, vyhlásením uchádzača

alebo záujemcu o ich dodaní,

B) § 34 ods. 1 písm. g): Údajmi o vzdelaní a odbornej praxi alebo o odbornej kvalifikácii riadiacich zamestnancov, osobitne osôb zodpovedných za riadenie stavebných prác alebo za poskytnutie služby,

C) § 34 ods. 1 písm. j): údajmi o strojovom a technickom vybavení, ktoré má uchádzač alebo záujemca k dispozícii na uskutočnenie stavebných prác alebo na poskytnutie služby.

D) Podľa § 35 a 36 ZVO:

- Uchádzač predloží originál resp. úradne overenú kópiu platného certifikátu systému riadenia kvality podľa ISO 9001:2009 zodpovedajúceho EN ISO 9001, ktorým potvrdí splnenie noriem zabezpečenia kvality.

- Uchádzač predloží originál resp. úradne overenú kópiu platného certifikátu environmentálneho manažérstva ISO 14001, ktorým potvrdí splnenie noriem zabezpečenia environmentálneho riadenia.

- Uchádzač predloží originál resp. úradne overenú kópiu platného certifikátu OHSAS 18001, ktorým potvrdí splnenie noriem starostlivosti o bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci.

Verejný obstarávateľ uzná aj osvedčenia vydané príslušnými orgánmi členských štátov, resp. prijme aj iné dôkazy predložené uchádzačom o zabezpečení kvality, o zabezpečení environmentálneho riadenia, o starostlivosti o bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci. Tieto musia byť rovnocenné opatreniam resp. certifikátom ISO.

V prípade, že uchádzač využije na preukázanie technickej spôsobilosti alebo odbornej spôsobilosti kapacity inej osoby, bez ohľadu na ich právny vzťah, musí verejnému obstarávateľovi preukázať, že pri plnení zmluvy bude skutočne používať kapacity osoby, ktorej spôsobilosť využíva na preukázanie technickej spôsobilosti alebo odbornej spôsobilosti. Toto preukazuje uchádzač písomnou zmluvou uzavretou s osobou, ktorej kapacitami mieni preukázať svoju technickú spôsobilosť alebo odbornú spôsobilosť. Z písomnej zmluvy musí vyplývať záväzok osoby, že poskytne svoje kapacity počas celého trvania zmluvného vzťahu.

Osoba, ktorej kapacity majú byť použité na preukázanie technickej spôsobilosti alebo odbornej spôsobilosti, musí preukázať splnenie podmienok účasti týkajúcej sa osobného postavenia a nesmú u nej existovať dôvody na vylúčenie podľa § 40 ods. 6 písm. a) až h) a ods. 7 ZVO; oprávnenie preukazuje vo vzťahu k tej časti predmetu zákazky, na ktorú boli kapacity uchádzačovi poskytnuté.

Skupina dodávateľov preukazuje splnenie podmienok účasti týkajúcich sa technickej alebo odbornej spôsobilosti spoločne. Skupina dodávateľov môže využiť zdroje účastníkov skupiny dodávateľov alebo iných osôb podľa § 34 ods. 3 ZVO.

Vyžaduje sa predloženie originálov alebo úradne osvedčených kópií všetkých dokladov preukazujúcich splnenie podmienok účasti, ak nie je v konkrétnom bode pri konkrétnom doklade uvedené inak.

Hospodársky subjekt môže predbežne nahradiť doklady na preukázanie splnenia podmienok účasti určené verejným obstarávateľom predložením dokumentu Jednotný európsky dokument (ďalej len JED). Bližšie informácie viď bod III.1.1 tohto oznámenia.

Odôvodnenie primeranosti použitia určených podmienok účasti podľa § 34 (A,B,C): Uchádzač musí preukázať, že má dostatočné skúsenosti s prácami podobného charakteru ako je predmet zákazky a zabezpečí bezproblémový chod realizácie diela.

Podľa § 35 a § 36 vo vzťahu k predmetu zákazky a potrebu jej zahrnutia medzi podmienky účasti podľa § 39 (D): Verejný obstarávateľ považuje za potrebné preukázať, že uchádzač bude plniť predmet zákazky v požadovanej kvalite, environment. zásad a bezpečnosti.

Minimálna požadovaná úroveň štandardov: K bodu A):

Uchádzač musí preukázať v súlade so zákonom o VO, že v uvedenom období uskutočňoval stavebné práce rovnakého alebo podobného charakteru ako je predmet zákazky - futbalové ihrisko s umelou trávou, resp. na spodnú stavbu futbalového ihriska s umelou trávou III. generácie, ihriská s umelým osvetlením stožiarimi, min. v 354 000 EUR bez DPH.

Predložený zoznam uskutočnených stavebných prác musí obsahovať minimálne:

- obchodné meno alebo názov objednávateľa, kontakt (telefón alebo mail) na objednávateľa, kde je možné informácie overiť,
- sídlo objednávateľa,
- názov predmetu plnenia zmluvy,
- zmluvnú a skutočnú cenu diela a
- lehotu dodania.

K bodu B):

- vyhlásenie, že odborne kvalifikovaní riadiaci zamestnanci budú k dispozícii v čase plnenia zmluvy predložené aktuálne vzhľadom ku dňu predkladania ponúk

- profesijný životopis, z ktorého bude zrejmé, že osoby majú min. 3-ročné skúsenosti s obdobným predmetom obstarania.

- uchádzač predloží doklad o odbornej spôsobilosti min. 1 osoby - stavbyvedúci podľa zák. č. 236/2000 Z. z., ktorým sa mení a dopĺňa zák. č. 138/1992 Zb. v znení zák. č. 554/2001 o autorizovaných architektoch a autorizovaných stavebných inžinieroch v znení neskorších predpisov s odbornou spôsobilosťou na pozemné stavby, rovnako budú akceptované osvedčenia vydávané v iných krajinách, akceptované Slovenskou komorou stavebných inžinierov; doklad musí byť predložený ako overená fotokópia osvedčenia s originálom odtlačku pečiatky a podpisom odborne spôsobilej osoby.

K bodu C):

Uchádzač predloží zoznam strojového vybavenia obsahujúci minimálne strojné vybavenie:

- Grader s laserovou niveláciou,

- Traktorbager napr. JCB,
- UNC,
- Valec min. 3t.

K bodu D):

Uchádzač predloží požadované certifikáty na zabezpečenie kvality, environmentálneho manažérstva, starostlivosti o bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci.

Sumu v inej mene ako je EUR je potrebné prepočítať priemerným ročným kurzom stanoveným Európskou centrálnou bankou na daný rok, ku ktorému sa dodávka tovaru viaže a uviesť ako bola vypočítaná. Ak sa dodávka tovaru viaže k roku, pre ktorý ešte nie je stanovený priemerný ročný kurz podľa prvej vety, cenu v inej mene ako je EUR je potrebné prepočítať kurzom stanoveným Európskou centrálnou bankou pre rozhodný dátum.

III.1.5) Informácie o vyhradených zákazkách

Zákazka je vyhradená pre chránené pracovné dielne a hospodárske subjekty, ktorých hlavným cieľom je sociálna a profesionálna integrácia postihnutých alebo znevýhodnených osôb: Nie

Uskutočnenie zákazky je vyhradené pre rámcové programy chránených pracovných miest: Nie

III.2) PODMIENKY TÝKAJÚCE SA ZÁKAZKY

III.2.3) Informácie o pracovníkoch zodpovedných za vykonanie zákazky

Povinnosť uviesť mená a odbornú kvalifikáciu pracovníkov poverených vykonaním zákazky: Nie

ODDIEL IV: POSTUP

IV.1) OPIS

IV.1.3) Informácie o rámcovej dohode

Obstarávanie zahŕňa uzavretie rámcovej dohody: Nie

IV.1.6) Informácie o elektronickej aukcii

Použije sa elektronická aukcia: Áno

Dodatočné informácie o elektronickej aukcii: Informácie o elektronickej aukcii sú podrobnejšie uvedené v súťažných podkladoch.

IV.2) ADMINISTRATÍVNE INFORMÁCIE

IV.2.2) Lehota na predkladanie ponúk

Dátum a čas: 31.01.2017 09:00

IV.2.6) Minimálna lehota, počas ktorej sú ponuky uchádzačov viazané

Ponuka musí byť platná do

Ponuka musí platiť do: 30.09.2017

IV.2.7) Podmienky na otváranie ponúk

Dátum a čas: 01.02.2017 14:30

Miesto: DGB consult, s.r.o., Kollárova 2641/15, 010 01 Žilina

Informácie o oprávnených osobách a otváraní ponúk: Otváranie ponúk je neverejné.

ODDIEL VI: DOPLNKOVÉ INFORMÁCIE

VI.2) INFORMÁCIE O ELEKTRONICKOM RIADENÍ PRÁCE

Použije sa elektronické objednávanie: Nie

Bude sa akceptovať elektronická fakturácia: Nie

Použijú sa elektronické platby: Áno

VI.5) DÁTUM ODOSLANIA TOHTO OZNÁMENIA:

05.01.2017